

40.—Trafic des canaux, pendant les saisons de navigation 1921 et 1922, par direction et origine de la cargaison.

Canaux.	DE PORTS CANADIENS À PORTS CANADIENS.		DE PORTS CANADIENS À PORTS DES ÉTATS- UNIS.		DE PORTS DES ÉTATS- UNIS À PORTS DES ÉTATS UNIS.		DE PORTS DES ÉTATS UNIS À PORTS CANADIENS.	
	En mont.	En desc.	En mont.	En desc.	En mont.	En desc.	En mont.	En desc.
	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.
1921.								
Sault-Ste-Marie	208,104	1,187,064	2,241	87,161	56,150	354,023	83,029	19,820
Welland	198,064	1,626,441	61,297	-	12,592	7,123	4,224	1,166,681
St-Laurent	398,440	1,758,958	217,446	15,349	750	-	3,759	1,339,363
Chambly	4,008	7,248	70,335	830	-	-	-	97,859
St-Pierre	13,283	42,840	-	-	-	-	-	-
Murray	44,960	320	-	-	-	-	-	-
Ottawa	14,593	140,501	-	13,184	-	-	3,491	-
Rideau	64,050	28,593	3	-	-	-	-	2,366
Trent	14,442	29,805	-	-	-	-	-	-
St-André	5,892	339	-	-	-	-	-	-
Total.....	965,836	4,822,109	351,322	116,524	69,492	361,146	94,503	2,626,089
1922.								
Sault-Ste-Marie	258,974	925,865	5,558	86,735	45,473	306,492	57,510	22,453
Welland	252,328	1,955,760	62,993	-	12,947	33,779	1,000	1,072,612
St-Laurent	747,757	2,082,814	237,008	39,157	3,600	-	4,294	1,205,289
Chambly	3,103	6,281	134,829	-	-	-	-	38,830
St-Pierre	12,551	40,186	-	-	-	-	-	-
Murray	1,330	-	513	-	-	-	-	-
Ottawa	26,592	143,764	-	38,584	-	-	4,287	-
Rideau	64,662	21,455	-	265	-	-	-	-
Trent	18,033	25,005	-	-	-	-	-	-
St-André	25,104	283	-	-	-	-	-	-
Total.....	1,410,434	5,201,413	440,901	164,741	62,020	340,271	67,091	2,339,184

Canaux.	TRAFFIC TOTAL PAR DIRECTION.		ORIGINE DE LA CARGAISON.		Total.	Augmen- tation (+) ou dimi- nution (-) sur l'année précédente.
	En montant.	En descendant.	Canada.	États- Unis.		
	tonnes.	tonnes.	tonnes.	tonnes.		
1921.						
Sault Ste-Marie	349,524	1,648,068	1,483,444	514,148	1,997,592	- 480,226
Welland	276,177	2,800,245	1,036,410	2,040,012	3,076,422	+ 800,350
St-Laurent	620,395	3,113,670	1,547,743	2,186,322	3,734,065	+ 666,103
Chambly	74,343	105,937	82,421	97,859	180,280	- 145,042
St-Pierre	13,283	42,840	56,123	-	56,123	- 5,250
Murray	44,960	320	45,280	-	45,280	- 90,955
Ottawa	18,084	153,685	168,278	3,491	171,769	- 61,560
Rideau	64,053	30,959	92,015	2,997	95,012	- 2,825
Trent	14,442	29,805	44,083	164	44,247	- 9,413
St-André	5,892	339	6,231	-	6,231	+ 456
Total.....	1,481,153	7,925,868	4,562,028	4,844,993	9,407,021	+ 671,638
1922.						
Sault-Ste-Marie	367,515	1,341,545	1,288,860	450,200	1,709,060	- 288,532
Welland	329,268	3,062,151	1,802,605	1,588,814	3,391,419	+ 314,997
St-Laurent	992,659	3,327,260	2,649,585	1,670,334	4,319,919	+ 585,854
Chambly	137,932	45,111	143,943	39,100	183,043	+ 2,763
St-Pierre	12,551	40,186	52,737	-	52,737	- 3,386
Murray	1,843	-	1,843	-	1,843	- 43,437
Ottawa	30,879	182,348	208,940	4,287	213,227	+ 41,458
Rideau	64,662	21,720	86,369	13	86,382	- 8,630
Trent	18,033	25,005	42,958	80	43,038	- 1,209
St-André	25,104	283	25,387	-	25,387	+ 19,156
Total.....	1,980,446	8,045,609	6,273,227	3,762,828	10,026,055	+ 619,034

¹Comprend les canaux du St-Laurent, entre Lachine et le lac Ontario.